

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 115 (1989)  
**Heft:** 18

**Illustration:** Wunder Borstelbiber  
**Autor:** Marsden, Ian David

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 21.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# WUNDER BORSTEL

1.

Abb. 1

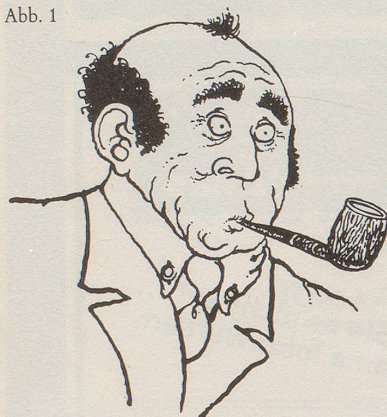
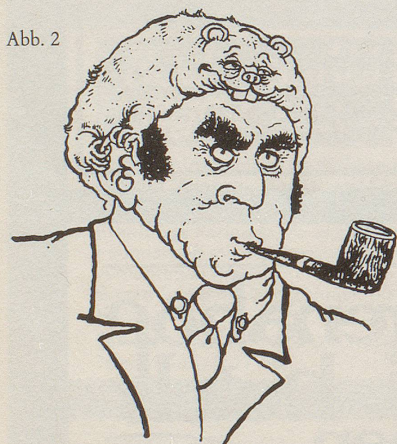


Abb. 2



## Das BORSTELBIBER-HAARERSATZPROGRAMM®

(Bestellnummer 8583)

Die erste wirksame Waffe im Kampf gegen Haarausfall und Haarlosigkeit, hier in Abbildungen I und II (vorher – nachher) äusserst wirkungsvoll von unserem Modell Jean-Paul vorgeführt, ist ein KLAUEN-BORSTELBIBER®. Das Fell wurde per Computer-Farbskala genau an Jean-Pauls natürlich kastanienbraunes Haar angepasst und eingefärbt. Bemerken Sie, wieviel selbstsicherer und souveräner Jean-Paul mit seiner frisch zurückgewonnenen Mähne dreinschaut. Er behauptet, ein neues Selbstwertgefühl gewonnen zu haben, und seine Freunde finden ihn wesentlich offener und dynamischer, seit er sich für unser Programm zur Verfügung gestellt hat. Den natürlichen Glanz des Borstelbiber®-Felles erhalten Sie aufrecht, indem Sie Ihren Borstelbiber® über Nacht in einen Tank mit mesopotamischem Gnu-Dung, Marke GNUJOURS®, einlegen. (Dung nicht im BORSTELBIBER®-Preis inbegriffen.)

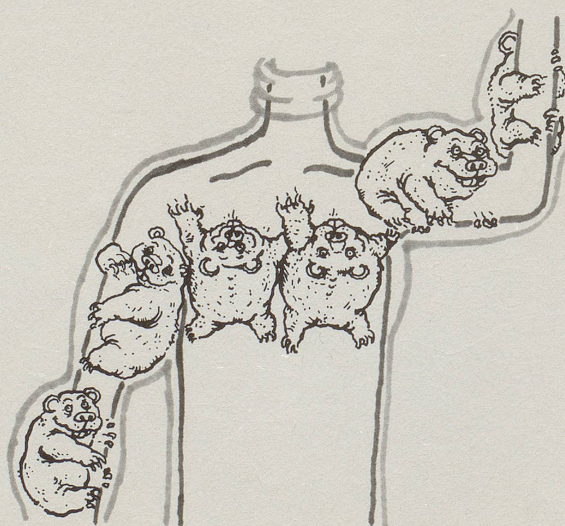
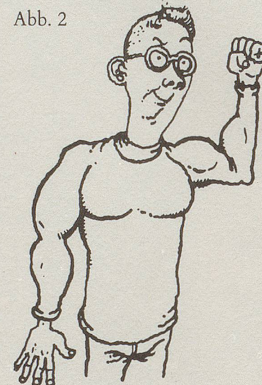
38

2.

Abb. 1



Abb. 2



Ähnlich erstaunliche Resultate werden mit dem

## BORSTELBIBER-BODYBUILDING-PAKET® erzielt.

(Bestellnummer 9998-4)

Unser Modell Toni, sonst eher von schwächlicher Statur, wirkt optisch ganz anders (siehe Abb. II), nachdem wir sechs speziell dressierte KRALLEN-BORSTELBIBER® unter seinem Pullover verteilt haben. Diese BORSTELBIBER® sind eigens dazu dressiert, sich bei Armbewegungen zu verkrampfen bzw. zu lockern, was einen sehr echten Muskeleffekt erzielt. Wie effektiv diese Methode ist, hat sich gezeigt, als wir Toni losschickten, um

einige Schuldner von uns zu überzeugen, endlich ihre Rechnung zu bezahlen. Sie waren sichtlich beeindruckt, denn Toni kam mit einem Rucksack voller Scheine zu uns ins Labor zurück.

(WICHTIG: Niemals Männchen und Weibchen unter dem Pullover mischen, da dies zu unfreiwilligen Muskelzuckungen führen könnte.)



# BIBER<sup>®</sup>

Erst vor kurzem in den schlammigen Moorlandschaften von Belgisch Mesopotamien entdeckt, stellen die Borstelbiber<sup>®</sup> ein Naturphänomen dar. Sofort erkannten Wissenschaftler das Potential dieser hochintelligenten und schnuckligen Wesen, uns im immer intensiveren Streben nach Fortschritt und

Perfektion einen bedeutenden Schritt weiterzubringen.

Wir von der Firma BORSTELLAB<sup>®</sup> sind stolz, Ihnen nun unsere speziell für Sie domptierten Borstelbiber anbieten zu können. Jede Art speziell auf Ihren Bedarf zugeschnitten.

3.

Abb. 1



Abb. 2



## BORSTELBIBER-FELLERSATZ<sup>®</sup>

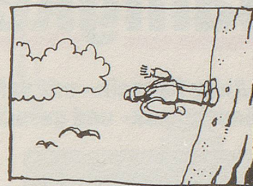
(Bestellnummer 33825)

Diese Tierchen könnten auch die Lösung für das Abschlichten gefährdeter Tiersorten bedeuten. Top-Modell Veruschka trägt auf diesen Bildern nicht etwa einen toten, teuren Nerz. Nein, sie trägt einen erschwinglichen und quietschlebendigen KLAMMER-BORSTELBIBER<sup>®</sup>.

Zum absoluten Stillhalten gedrillt, hat dieser BORSTELBIBER<sup>®</sup> sogar die Fähigkeit, sich wie ein Chamäleon der Situation anzupassen. Sehen Sie den Unterschied zwischen einer ungezwungenen Party im Büro (Abb. I) und einem Gala-Empfang anlässlich von Frau Elisabeth Kopps Rücktritt (Abb. II). Der BORSTELBIBER<sup>®</sup> hat sich der Etikette entsprechend in das Geschehen eingefügt.

Dieser BORSTELBIBER<sup>®</sup> kommt mit einer Auswahl Hütchen (Zunft-, YB-Mützen, Melone, Zylinder, Party-Hütchen und «Rommel»-Wüstenfuchs-Kappe mit Brille), ausserdem mit kleinen Zigarren, Martiniglas, Festival-Tüte und Trillerpfeife ausgestattet, daher.

4.



Vielleicht die erstaunlichste Anwendung von BORSTELBIBERN<sup>®</sup> sind die

## BORSTELBIBER-EBER<sup>®</sup> mit BIWAKSOCKEN-RUCKSÄCKEN<sup>®</sup>

(Bestellnummer 14035),

bereits vom amerikanischen Militär getestet und für die «Green Berets» in Auftrag gegeben, ist dieses Paket der Traum jedes Alpinisten. Die schuhartigen Rucksäckchen, die bequem auf den Rücken dieser starken Tierchen passen, sind innen angenehm gefüttert und können in hellblau, NATO-Tarnfarben und Schottenkaro «McDonnegall» bestellt werden.

Lassen Sie die BORSTELBIBER<sup>®</sup> für Sie klettern. Vorher unbegehbare 90-Grad-Winkel sind jetzt kein Hindernis mehr. Ein Nachteil: Bei Höhen über 5250 Meter werden die BORSTELBIBER<sup>®</sup> bewusstlos, und Sie könnten runterfallen. (Sauerstoffmasken sind in Produktion und können für Januar 1990 bestellt werden.)

## Bestellcoupon:

Ja, ich möchte Ihr Produkt Nr. \_\_\_\_\_ bestellen und finde die BORSTELBIBER<sup>®</sup> einfach umwerfend.

Meine Adresse:

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Ich bezahle ☐ bar ☐ mit Scheck ☐ mit Kreditkarte welche? \_\_\_\_\_

Bitte, wenn zutreffend, ankreuzen: ☐ Melden Sie mich für einen fünfjährigen Borstelbiber<sup>®</sup>-Lehrgang bei der Fremdenlegion an!

Einsenden an: BORSTELLAB<sup>®</sup>  
Nebelspalter  
Pestalozzistrasse 5  
9400 Rorschach